

VALLE DE ELDA

SEMANARIO DE INFORMACIÓN LOCAL, DEPORTES Y ESPECTÁCULOS

Depósito Legal: A - 9-1958

Año XXXIX • Núm. 1.921 • Elda, 21 de julio 1994 • Precio: 60 ptas.

SE DESISTE DEL TRASLADO DEL MUSEO ARQUEOLÓGICO A LA CASA GRANDE DEL JARDÍN DE LA MÚSICA



Fachada principal de la Casa Grande del Jardín de la Música, que continuará siendo utilizada como anexo de la Casa de Cultura, al haberse desistido del traslado a ella del Museo Arqueológico Municipal. (Foto CRUCES-ERNES). (PASA A LA CUARTA PAGINA)

NOS VAMOS DE VACACIONES

Como ya es habitual en los últimos años, VALLE DE ELDA se toma cuatro semanas de vacaciones, por lo que desde este número interrumpimos el contacto con nuestros lectores hasta el JUEVES, 25 de AGOSTO. Para atender a nuestros anunciantes y colaboradores, abriremos el LUNES, 21 de agosto y el MARTES HASTA MEDIODÍA, dando cabida en dicho número a los anuncios que nos lleguen hasta dicha mañana del Martes.

Al despedirnos de nuestros lectores por unas fechas, les deseamos a todos unas FELICES VACACIONES.

CONFUSIÓN Y EQUÍVOCOS CON EL BASURERO EN BATEIG



La diputación Provincial de Alicante, en sesión celebrada el día 13 de mayo del mes en curso, ratificó definitivamente la decisión tomada a finales del pasado año, en virtud de la cual se desistía de la construcción de una planta de reciclaje de residuos sólidos urbanos en el paraje eldense de Bateig, aceptando las alegaciones presentadas por la Asociación Española de Empresas de Mármol, basadas en la existencia en el citado paraje de yacimientos importantes de piedra mármorea para la construcción.

Con esta afirmación oficial queda totalmente cerrado un polémico asunto que dio lugar a protestas y quejas por varios sectores de la población y que hizo consumir grandes cantidades de espacio y de tinta a los medios de comunicación.

Joaquín Cayuela, nombrado concejal de industria

La pasada semana el alcalde, Roberto García Blanes, firmó un decreto por el que se nombra para encargarse de la Concejalía de Industria al concejal del CDS, Joaquín Cayuela Pérez, que se había integrado unos días antes en la Corporación, sustituyendo a Arturo Moreno, dimitido por razones de

(CONTINUA EN LA ULTIMA PAGINA)

(CONTINUA EN LA ULTIMA PAGINA)

LA UNIVERSIDAD E INESCOP INTENSIFICARÁN SU COOPERACIÓN



El rector de la Universidad de Alicante, Andrés Pedreño, junto al presidente del INESCOP, Francisco Sanchiz Bonastre, vicerrectores de la Universidad y director del Instituto, en el acto celebrado la pasada semana. (Foto CRUCES-ERNES). (PASA A LA CUARTA PAGINA)

El mejor
revelado, por
descontado.

400 DTO. REVELADO Ptas.



BASILIO
fotografía



Viaje a Cofrentes del "Club de Jubilados Idella"

El Club de Jubilados y Pensionistas "Idella" ha organizado para el próximo martes, día 26, un viaje a Cofrentes (Valencia), que incluye la comida y que es enteramente gratuito, por lo que está reservado exclusivamente a los socios del club.

Los interesados deben formalizar su inscripción en el Club, c/ Puerto Rico, 3 (Centro Social "San Francisco de Sales"), de 4.30 a 6.30 tarde.

DON ENRIQUE GARRIGÓS, A LA MISIÓN DE PERÚ

Con motivo de marchar en breve a la misión de Perú-Lima, para pasar un mes en compañía de sus antiguos compañeros misioneros, hemos saludado en Elda a don Enrique Garrigós Miguel, anterior cura arcepreste de Santa Ana, que ha elegido para sus vacaciones su antigua Misión de Perú, para regresar el día 18 de agosto próximo. Le deseamos unas muy felices vacaciones.



S.A.S. SERVICE
538 59 95
 FONTANERÍA
 ALBAÑILERÍA
 PINTURA
TODAS LAS INSTALACIONES Y REPARACIONES RÁPIDAS

TELÉFONOS ÚTILES

Ayuntamiento.....	5380402/03/04
Policía Municipal (urgencias)...	092
Retén Municipal.....	5385024
Policía Nacional (urgencia).....	091
Policía Nacional.....	5380909/5391311
Guardia Civil.....	538 09 64
Bomberos (urgencia).....	085
Bomberos.....	5382222/5385080
Cruz Roja.....	5380987
Cruz Roja (información).....	5387603
Juzgados de Instrucción.....	5380071/5381601
Hidrola (Hidroeléctrica).....	5383662/5380786
Estación FFCC.....	5382806
Aguas (a deshoras).....	5380402 (ext. 11)
Parada de taxis.....	5381014/5381030/5381066
Taxis (serv. nocturno).....	5380402/5380403
Tanatorio Elda-Petrel.....	5399952
Hospital General (Centr.).....	6989000/6989001
Hosp. Gral. (Control urgencias).....	6989082
Ambulatorio P. Manjón.....	5397682/5380911
Centro Salud Acacias.....	5396847/5396857
Servicio Urgencias INSALUD ..	5390606
P. Iglesias, 47	
(5 tarde a 9 mañana. Domingos y festivos: 24 horas)	

FARMACIAS DE URGENCIA

Durante el mes de **JULIO** permanecerán abiertas todos los días laborables, en servicio ordinario, **únicamente** las farmacias que se relacionan seguidamente, que estarán de guardia, además, en los días que se indican:

DÍAS: 21 y 30
 D. MATEO FERNÁNDEZ
 Juan Carlos I, 28

DÍAS: 22 y 31
 D. JOSÉ M.^a MARÍ
 Ortega y Gasset, 25

DÍA: 23
 D.^a ESTHER PADIAL
 Hnos. Pinzón, 5

DÍA: 24
 D.^a M.^a CARMEN RICO
 Méjico, 1

DÍA: 25
 D. ROBERTO VALERO
 NNAvda. Reina Victoria, 13

DÍA: 26
 D. ALFONSO MARTÍNEZ
 Historia, 2

DÍA: 27
 D. MANUEL SERRANO
 Avda. Chapí, 6

DÍA: 28
 D.^a PILAR SEBASTIÁN
 Padre Manjón, 9

DÍA: 29
 D. GABRIEL ARCE
 Pablo Iglesias, 143

FARMACIAS DE GUARDIA EN AGOSTO

DÍAS: 1, 9, 17 y 25
 D. HIGINIO ESCRIVÁ
 Carlos Arniches, 15

DÍAS: 2, 10, 18 y 26
 D. JUAN M. FLUVIÁ
 Ortega y Gasset, 7

DÍAS: 3, 11, 19 y 27
 D. JOSÉ M.^a PICAZO
 Zorrilla, 17

DÍAS: 4, 12, 20 y 28
 D.^a HORTENSIA RICO
 Nueva, 1

DÍAS: 5, 13, 21 y 29
 D.^a ÁNGELA SANTAMARÍA
 Jaime Balmes, 18

DÍAS: 6, 14, 22 y 30
 D.^a ANA AGUADO
 Avda. de Sax, 32

DÍAS: 7, 15 y 23
 D. PILAR JIMÉNEZ
 Avda. Chapí, 31

DÍAS: 8, 16 y 24
 D. JUAN VERDÚ
 Reyes Católicos, 23

A SAN JUDAS TADEO

Reza nueve Avemarias durante nueve días, Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso. Se cumplirá aunque no creas.

P.J.S.S.

PROFESOR con experiencia nacional y extranjera, imparte clases de idiomas a todos los niveles

FRANCÉS GENERAL - NATIVO - FRANCÉS TÉCNICO - PROFESIONAL

"CERTIFICAT DE FRANÇAIS DES ENTREPRISES"
 - Certificado Oficial de Francés Empresarial.
 - Exámenes en centros autorizados.

ALEMÁN GENERAL - ALEMÁN COMERCIAL INTÉRPRETES JURADOS

Curso especial, preparatorio, para el examen. Vocabulario jurídico, bancario, económico, laboral.

ITALIANO GENERAL

1881/ Padre Manjón, 3 - 4.º B - Teléfono 539 87 55



Doña Carmen del Pozo

(Viuda del Dr. D. Luis Nieto García, nuestro querido médico de Elda, que fue Director del Hospital de Sangre —Casino Eldense— en 1936)

FALLECIÓ EN MADRID EL 29 DE JUNIO DE 1994

E.P.D.

Sus familiares participan a sus amistades que la misa que se celebrará mañana, **VIERNES DÍA 22**, a las 8 DE LA TARDE, en la iglesia de SANTA ANA, será aplicada por el eterno descanso de su alma, agradeciendo anticipadamente la asistencia a la misma.



JOAQUINA AMAT PAYÁ

(VIUDA DE RAMÓN GONZÁLEZ, CONOCIDO POR "MARCELINO")

FALLECIÓ EL 29 DE JUNIO DE 1994

E.P.D.

Sus hijos, Angela y Ramón; hermana, Teresa; hijos políticos, Alfonso Fenoll y Marian Ibáñez; nietos, Angela y Ramón, sobrinos y demás familiares, agradecen los numerosos testimonios de condolencia recibidos por este triste motivo y participan que la Misa que se oficiará el próximo **MARTES, DÍA 26** del actual, a las **OCHO DE LA TARDE** en la **IGLESIA DE SANTA ANA**, será aplicada por el eterno descanso de su alma, quedando muy reconocidos por la asistencia a dicho piadoso acto. A todos, muchas gracias.

ESCÁNDALOS DE ANTES Y DE AHORA

Había dormido mal. Con el calor infernal de estas semanas, que ha calcinado bosques enteros, parecía como si mi dormitorio estuviera en pleno mogollón ígneo. Así que me levanté muy temprano, hice mis ocupaciones y después de comer me caía por los suelos. Así que intenté descansar, me acomodé, cerré los ojos... y entonces se disparó una alarma cerca de casa. La condenada chillaba y cada no sé cuántos minutos se paraba para tomar resuello y volvía a la carga con su "truii-truii-truii..." Y así una hora y otra hora, y así estuvo hasta las cinco -tres horas lo menos- en que probablemente los dueños del establecimiento volvieron a éste después de su bien ganado descanso.

Fueron tres horas en que yo me acordé mucho de ellos, de quienes pusieron la alarma, de quienes la autorizaron, de quienes es competencia el que no haya escándalos de esta clase y de algunos más... Porque me acordé también de que hace años, bastantes, las calles de Elda retumbaban periódicamente bajo el aullido de las sirenas de las fábricas, lanzando su horripolante llamada a los obreros al cuarto para las tres, a los cinco minutos y a las tres en punto. Y desde cualquier punto de Elda se escuchaban los tremendos gritos ululantes de las sirenas de los Veras, de Gómez-Rivas, de Paco Vera, del Aragonés, de Porta, y de otras. Algunas de estas fábricas, justo es decirlo, usaban unos toques de llamada que apenas sí se oían en comparación con las otras. Algunas de estas sirenas lo invadían todo, hacían callar a la radio, se movían los cuadros en las paredes, saltaban los platos de la mesa y los cristales chirriaban amenazando con romperse. Y por la mañana, a las ocho, había habido otra sesión igual de estruendos aulladores. No sé si es que entonces éramos más aguantadores y que si ahora nos oyeran quejarnos de los insistentes chirridos de las alarmas nos dirían que somos unos "quejicas", pero, escándalo por escándalo, prefiero el de antes, porque ese ya ha pasado y nunca resucitará, y éste de la chicharra a dos pasos de casa durante horas con su "chruuuii-chruuuii", ese lo tenemos para rato, porque aquí en Elda se ve que a nadie molesta -excepto a miles de vecinos, pero esos no cuentan, son sólo vecinos- y por consiguiente nadie se preocupa de buscarle remedio, que lo tiene fácil, a poco que se preocupen quienes deben. **ARGOS**



ACTIVIDADES DE LA CASA DE CULTURA ELDA

JUEVES, 21: A las 22.30, en la PLAZA DE CASTELAR, la Joanna Connor Blues Band dará un concierto de blues.

DOMINGO, 30, a las 20.30 en la PLAZA DE CASTELAR, Extraordinario CONCIERTO de la "Orquesta Sinfónica del Sur de Manchester", dirigida por David F. Wainwright, que interpretará el siguiente programa: 1ª parte, "Romeo y Julieta", obertura de Tchaikowski; "Reflejos" de Wainwright; "Obertura urbana" de Gershwin. 2ª parte, "Concierto para trompeta en mi b." de Haydn; "Sinfonía n.º 9 en mi m" de Dvorak. Entrada libre.

SÁBADO, 30, a las 22.30, en la Plaza de Castelar, "TEATRO PALO MAYOR" presenta: "LA NOCHE DE SAN JUAN", bajo la dirección de Andrés Vianches. Entrada libre.

TÍTERES EN EL PARQUE DE COCOLICHE

VIERNES, 22, a las 20.00 horas, el Teatro de Titeres "Don Patacón" finalizará su serie de actuaciones en distintos barrios de la ciudad, interpretando para los niños su espectáculo: "HISTORIA DE UNA ROSA".

"LOS CONCIERTOS DEL COSO"

Mañana viernes 22 y el próximo viernes 29, últimas sesiones

Continuando con el programa de los "Conciertos del Coso", que han venido celebrándose los viernes del presente mes de julio, para mañana, día 22, a las 10 de la noche, está prevista la actuación de los dos grupos siguientes:

"TABÚ".- Grupo alicantino de rock, complementado con otros ritmos y sonidos. Consta de voz solista, dos guitarras, batería y bajo.

"ZONA AZUL".- Se trata de un grupo eldense especializado en pop-rock, que ya ha actuado en diversos locales de Elda y Petrel. Se compone de guitarra solista, batería, teclados, voz y bajo.

Para el viernes de la próxima semana, último del ciclo, está programada una muestra local, en la que intervendrán, interpretando tres temas cada uno, los siguientes grupos eldenses: "JARABE DE MONO", "SOLENOIDES", "LOS VILLANOS", "SUFRIDOS CIUDADANOS", "LOVELY DOLORES", "VENUS IN JEANS" y "CURZHADA".

Todas las actuaciones tendrán lugar en la plaza de toros de Elda y se realizarán utilizando los mismos equipos técnicos.

SERVICIO RAPIDO

metalgrab
 FAX-533 66 21 SELLOS DE CAUCHO
 C/. PABLO IGLESIAS, 172

COBRAMOS MOROSOS,
 Extrajudicialmente. Garantizamos gestión 90 días.
 Teléfono 5216499
 1805/08

LIMPIEZAS CRISTASUEL

 MANTENIMIENTOS Y LIMPIEZAS CRISTALIZADOS Y PULIDOS
 LIMPIEZA DE PARKING
 DESINFECCIÓN
 SERVICIOS A PARTICULARES EMPRESAS Y OBRAS
 Tel. 539 62 34 - ELDA

FOTO ERNES Y FOTO CRUCES
 CONTINUAMOS SIENDO LOS MÁS BARATOS EN EL REVELADO DE SU CARRETE
SUS PRIMERAS COPIAS EN COLOR TAMAÑO 10x15 A 25 PTAS. LA COPIA (+ revelado e IVA)
AHORA SÍ, AHORA LES REGALAMOS UNA FOTO-POSTER TAMAÑO 20x30 DE SU FOTO PREFERIDA
 CON LA CALIDAD Y GARANTÍA DE **techniart**
 FOTO ERNES. C/. Juan Carlos I, 3 (Edif. Ernes) ELDA
 FOTO CRUCES. C/. Balmes, 14 (Frente Cruz Caidos) ELDA

MULTI-SERVICIOS

Manuel Juan Albert

Rehabilitación y mantenimiento Comunidades Vecinos. Reformas de viviendas y locales comerciales.

Entre otros, tenemos a su disposición servicios de:

- Proyectos de reforma y decoración.
- Albañilería.
- Fontanería.
- Escayola.
- Carpintería.
- Electricidad.
- Antenas colectivas.
- Pintura y lacado.

Telf. 538 31 68 • Telf. móvil: 908 96 60 33

1918

FINCAS TERRADES

VENTA DE PISOS, LOCALES, CHALETS, NAVES INDUSTRIALES Y TODA CLASE DE FINCAS RÚSTICAS Y URBANAS, ALQUILERES, TRASPASOS, HIPOTECAS

JUAN TERRADES IBÁÑEZ

Agente de la Propiedad Inmobiliaria
 Colegiado 211

DAHELLOS, 10, 1.º izqda. TELÉFONO 538 52 42
 HORAS DE OFICINA: De 10 a 1.30 y de 4 a 8.30

Se desiste del traslado del Museo Arqueológico a la Casa Grande del Jardín de la Música

(VIENE DE LA PAGINA PRIMERA)

Como saben nuestros lectores, el Museo Arqueológico de nuestra ciudad, alojado en la Casa de Cultura, iba a ser trasladado, en busca de mayor espacio para sus instalaciones, a la Casa Grande del Jardín de la Música, con lo cual, por otra parte, podría ampliarse el espacio destinado a Biblioteca Pública Municipal en la citada Casa de Cultura.

Sin embargo, a la hora de llevar a la práctica el traslado proyectado, se ha advertido un grave inconveniente —difícilmente superable— que de momento hace impracticable la idea, por lo que se ha desistido del repetido traslado.

Según parece, el sótano de la Casa Grande, donde se iba a instalar la biblioteca del Museo Arqueológico, registra un alto índice de humedad, por lo que no es aconsejable de manera alguna situar en dicho lugar unos libros y documentos que fácilmente resultarían deteriorados por esa humedad con el paso del tiempo. Se ha considerado, según la concejala de Cultura, la posibilidad de dotar a dicho sótano de un eficaz aislamiento que obviara el citado problema, pero esta obra, que costaría unos cuantos millones de pesetas, no garantizaría al parecer a la larga la buena conservación de la biblioteca.

En resumen, pues, como ya antes hemos dicho, de momento se ha desistido del asunto y el Museo Arqueológico continuará, como hasta ahora, en la Casa de Cultura, hasta que se vea la posibilidad de darle un nuevo emplazamiento e incluso de construir un edificio nuevo para albergarlo.

LA UNIVERSIDAD E INESCOP INTENSIFICARÁN SU COOPERACIÓN

(VIENE DE LA PAGINA PRIMERA)

La universidad de Alicante y el Instituto Español del Calzado (INESCOP) tienen establecido desde hace casi diez años un acuerdo de colaboración, que abarca diferentes aspectos y vertientes de la actividad de nuestra primera industria, con miras a su potenciación y desarrollo. Ahora, tras la reunión celebrada en Elda entre el rector de la Universidad, dos vicerrectores de la misma y los directivos del Instituto, se ha llegado al acuerdo de reforzar e intensificar dicho plan de colaboración.

Andrés Pedreño Muñoz, Juan Manuel Pérez Martínez, vicerrector de Investigación, y Manuel Marco Such, de Infraestructura, visitaron detenidamente las diversas instalaciones del INESCOP, alabando

el trabajo que en dicho centro se lleva a cabo, en pro de una actividad económica, que ha sido y debe seguir siendo básica en la provincia.

En la actualidad la Universidad trabaja en varios temas importantes para el sector zapatero: diseño de hormas por ordenador, fabricación de telas para el calzado, identificación de residuos tóxicos y peligrosos, etc.

La reunión celebrada la pasada semana se concreta, en líneas generales, en la continuidad de esfuerzos coordinados entre INESCOP y la Universidad, con actuaciones intensificadas, en beneficio de un sector económico que en estos momentos experimenta una cierta reactivación y merece ser apoyado en todos los aspectos y por todos los medios.

VENDO PISO
ENTRESUELO - NUEVO
COCINA DE MADERA,
PERSIANAS Y VENTANAS DE
ALUMINIO
Todo exteriores
TELÉFONO 539 43 08

1920/21

HÉCTOR BEL

Y FAMILIA

AGRADECEN LAS MUESTRAS
DE CONDOLENCIA RECIBIDAS
POR EL FALLECIMIENTO
DE SU MADRE

+ **MILAGROS BEL GARRIGÓS**
FALLECIDA EL 14 DE JULIO DE 1994

CLÍNICA DE ORTODONCIA

Dra. María Dolores González Cerdá
C/. María Guerrero, n.º 7 - 1.º D
Télf. 539 07 55 - 538 22 38 - ELDA

1747

SE TRASPASA
DISCO-PUB
POR TRASLADO
PRECIO A CONVENIR

1920/21 ☎ 539 63 76 (Tardes)

SE ALQUILAN
PLAZAS DE GARAJE

En c/. 9 de Octubre,
esquina a c/. San Crispín.

Tel. 538 25 18 (de 1 a 4 tarde)

1901 y 538 22 72 (10 a 1.30 y 5 a 8.30 tarde)

SE ALQUILA
LOCAL de 225 m2

CON LUZ Y AGUA

Tels. 538 22 34 y 538 06 53

1903/04 (De 10 a 1 y de 4 a 8)

SE ALQUILA
PISO AMUEBLADO

Para personal de temporada.

Teléfono 538 20 80

1898/...

SE VENDE O ALQUILA

LOCAL de 140 m2

esquina Pablo Iglesias
con González Bueno.

Teléfono 538 21 69

1921



PRIMER ANIVERSARIO

SALUD ESTEVE PÉREZ

(VIUDA DE ANTONIO GIL ESTEVE)

FALLECIÓ EL 25 DE JULIO DE 1993

E.P.D.

Sus afligidos hijos, Antonio, Marisa y María del Pilar; hijos políticos, Fina Moltó, Paco Pérez y Roberto Martín; hermanos, María Dolores, Vicente, Antonio, Pepito y Emilio; hermanas políticas, Carina y Bárbara; nietos, sobrinos y demás familiares, ruegan una oración por su alma y participan que la misa funeral que se celebrará en la iglesia de la Inmaculada, a las OCHO de la tarde del LUNES, día 25 próximo, será aplicada por su eterno descanso, agradeciendo anticipadamente la asistencia a tan piadoso acto.

Instantánea deportiva

por PEDRO LÓPEZ

MOMENTOS DE TRANSICIÓN DEPORTIVA

El fútbol de todas partes está en momentos de planificación cara a la venidera temporada que se avecina.

Las noticias son en estos momentos confusas y poco fiables y uno que no quiere meter "embolados" tiene dos caminos, o no decir nada o exponerse a publicar mentiras. No obstante, diremos poco y que sea lo más justo y verdadero.

En primer lugar diremos que la directiva que preside Manuel Guill continúa con pocos refuerzos y sobre todo en estos momentos de aparente calma en el Eldense, que no tiene problemas de fichajes ni casi económicos por estar formado por jugadores de la cantera que están en formación y ganan poco, pero que se preparan para ser traspasados y ganar ellos y el club que los está formando. Aunque también ocurre que algunos de ellos se ofrezcan directamente y den lugar a perder ellos y el club que les enseñó la forma de jugar al fútbol.

Otros ya maduros, como Peque, García y Monllor, se fueron a lugares donde si triunfan de momento, pueden todavía hacer carrera; de los contrario suelen volver desilusionados y con la marcha interrumpida totalmente.

Hay jugadores que todavía no han firmado y ni siquiera se sabe si lo harán, como por ejemplo ARPA, en momento crucial y que tan sólo se le perdonarían fallos y se le animaría al triunfo.

Otros que se fueron pueden volver, y hasta puede que ya hayan vuelto, como por ejemplo Rodri, en Elda muy apreciado.

Otro puede que sea López, el portero isleño que puede rehacer su andadura de volver al Eldense.

También Ramón, antaño idolo local, que tras haber pasado por varios equipos sin pena ni gloria vuelva al Eldense quizá para colgar las botas. El que ya ha vuelto para ocupar el puesto de Peque, es el bravísimo JERO, que es garantía de cumplidor nato y jugador del Eldense de pies a

cabeza. Su amor propio es signo de garantía total.

No se sabe nada de Navarro, un hombre que sabe y cumple si se le alinea y maneja debidamente.

Los que si han respondido debidamente son los siguientes.

Cebrián, Vicente, Leandro, Kubala, Cuiqui, Pablo, Parra y puede que algunos más entre el tiempo de hacer este trabajo y salir a la luz pública, como aseguran Manolo Guill y Cubiche.

-Tenemos cincuenta equipos locales en los que hay donde elegir, sin miedo a equivocarnos, ya que la cantera es abundante y de calidad.

Y pueden que tengan razón, pues estas afirmaciones se confirman tras la incorporación del equipo local, cargado de historia, UNIÓN DEPORTIVA ELDENSE, como filial del Deportivo y cantera inagotable.

El equipo lo van a formar con jugadores locales salvo algún que otro jugador que reúna las condiciones de ser conocido y avalado debidamente para alcanzar la Segunda División, caso de ser renovada y debidamente planificada, ya que tal y como está no es rentable ni interesante.

El equipo está en formación,

con la base del del año pasado que no es poco y si fiable; ahora lo que falta es la acogida de la afición local, un tanto alejada de forma incomprensible.

Tenemos un equipo de Elda y para Elda, todos ellos sintiendo los colores locales antes que el brillo del dinero y en consecuencia dignos de ser apoyados como se merecen para que cara al futuro se beneficien a la vez que el Club.

POR TRASLADO SE VENDE PISO 1.º

Reformado, 3 habitaciones.
C/. Colón, 18 (Petrel).
Precio: 2.900.000 ptas.

1921 Teléfono 537 41 39

VENDO PISO TOTALMENTE REFORMADO

en Avda. Acacias, 11 - 2.º, esquina a calle San Crispín. Magnífica vista Jardines Ciudad Vergel.

1921 Teléfono 539 82 31

SE VENDE O SE ALQUILA PISO 1.º

PEQUEÑO, AMUEBLADO.

1921 Teléfono 547 19 36

CAMPAÑA SOBRE LA JUNTA ARBITRAL DE CONSUMO

En estas fechas se está llevando a cabo, a nivel autonómico, una campaña de promoción de las Juntas Arbitrales de Consumo, servicio montado para defender los intereses de consumidores y comerciantes, resolviendo las cuestiones que se planteen, sin necesidad de recurrir a la vía judicial.

El Ayuntamiento eldense acordó hace meses adherirse a este sistema amistoso de dilucidar conflictos de intereses entre consumidores y comerciantes, y la semana pasada, en la reunión ordinaria de la Comisión de Servicio Público, se dio el visto bueno a la realización de una campaña de publicidad, a nivel local, para dar a conocer en detalle las funciones y objetivos de la Junta Arbitral de Consumos y las ventajas que ofrece la resolución de los problemas a través de la misma.

La campaña tendrá un coste aproximado de 600.000 pesetas, y será financiada por partes iguales por la dirección General de Consumo y el Instituto Nacional de consumo.

Dr. GONZALO LLAMAZARES CACHÁ

- RIÑÓN Y VÍAS URINARIAS
- CIRUGÍA UROLÓGICA
- ESTERILIDAD MASCULINA

C/. José M.ª Pemán, 23, 1.º izqda.

Telf. 538 34 96

1808/12

VENTA DE BUNGALOWS JUNTO AL CLUB DE CAMPO

2 CUARTOS DE BAÑO Y 1 ASEO,
COMEDOR, GARAJE, LAVADERO Y TRASTERO

MATERIALES DE PRIMERA CALIDAD
PRECIOS MUY INTERESANTES
ACEPTAMOS SU VIVIENDA O APARTAMENTO
EN CONCEPTO DE ÉNTRADA

Información y consulta de planos en el piso piloto en la misma obra, a horas de trabajo.

☎ 538 33 07 • 538 88 11

POSIBLE REDUCCIÓN DE LAS TASAS DE APERTURA DE EMPRESAS QUE NO SOLICITARON LA LICENCIA EN SU DÍA

Buen número de empresas eldenses —hay quien dice que alcanzan el millar— se encuentran desde hace tiempo en situación ilegal, puesto que no solicitaron en su día la correspondiente licencia de apertura en el Ayuntamiento, ni, por tanto, abonaron las tasas establecidas en las correspondientes ordenanzas municipales para este tipo de licencias.

Esta cuestión salió a relucir en ocasión de una reciente inspección llevada a cabo sobre varias empresas en relación con otro asunto (desperdicios contaminantes o tóxicos), en cuyo momento se pudo comprobar que eran muchas las industrias que carecían de la reglamentaria licencia de apertura municipal.

Con ello se planteó un serio problema, ya que la cuantía de las tasas municipales no satisfechas ascendía a una importante suma, habiendo empresas que debían pagar del orden de 500.000 a 700.000 pesetas. La Asociación de Industriales del Calzado, con objeto de que se facilitara la legalización de

estas empresas, propuso al Ayuntamiento que se realizara una reducción de las cantidades a satisfacer, considerando, por otra parte, que las tasas del Ayuntamiento eldense son más elevadas que las de otras poblaciones similares.

Parece ser que dicha propuesta va a ser tenida en cuenta y que las tasas por licencia de apertura pendientes de pago van a sufrir un importante recorte, que puede llegar hasta el 50 por 100 en algunos casos. Sobre esta medida, que todavía está en estudio, hizo unas declaraciones en el apuntado sentido el anterior concejal de Industria, Plácido Sirvent, poco antes de presentar su dimisión del cargo, por falta de tiempo para desempeñarlo. Es de esperar que el nuevo concejal que se ha hecho cargo del área de Industria, Joaquín Cayuela, tenga sobre este asunto la misma opinión y siga en la misma línea trazada por su antecesor, a fin de evitar que un importante número de empresas eldenses continúen en situación irregular por el motivo apuntado.

CORREO DE "VALLE"

Tras una columna jónica y en legítima defensa de su herejía (afirmación contra los principios de una ciencia)

Está muy de moda el término "Ecología", todo el mundo lo usa y defiende a ultranza, pero muchos lo hacen sin conocimiento de causa; por eso mi responsabilidad moral me dictamina que debo responder a quienes se creen con la verdad en la mano, a quienes hablan en legítima defensa, porque quienes preferimos salvaguardar la Naturaleza nos informamos íntegramente para no mal informar y desorientar a la gente sobre el tema, como ocurrió en la "Columna Jónica" que publicó el "Valle de Elda" el 7 de julio último en referencia a la cuestión de la planta de reciclaje de Bateig (en los otros temas ni entro ni salgo).

Señor "Hereje" hay algo que me gustaría preguntarle a usted y a tanta gente que piensa de igual forma:

¿Es tan grande su indiferencia ante tanto basurero ilegal, ante tanto vertido incontrolado?...

No creo que estemos ciegos a las ventajas de una planta de tratamiento de Residuos Sólidos Urbanos, sino mal informados. ¿O acaso estas personas que están en contra de la ubicación de la planta en Elda saben que la gran cantidad de residuos que se están acumulando

en nuestra población es lo que está provocando graves efectos en El Medio Ambiente?

Contaminación de aguas, producción de gases, contaminación atmosférica, molestias por olores, presencia de animales transmisores de enfermedades, atterramiento de cauces y drenajes, impacto visual y paisajístico.

Por eso, para evitar esta serie de alteraciones, es indispensable una planta de tratamiento de R.S.U., que además podría proporcionar puestos de trabajo, aprovechamiento de recursos (reciclaje), reducción de impuestos necesarios para pagar el transporte de nuestros residuos a otra planta de tratamiento y un largo etcétera de beneficios y provechos. El lugar de ubicación de la planta, por supuesto, debe ser elegido tras realizarse el oportuno estudio de la zona, y por adelantado diré que no es el paraje de Bateig el adecuado. Por todo esto tengo que dar las gracias de parte de nuestra Naturaleza a la gente que como usted apoya la fácil solución denominada internacionalmente "Síndrome NIMBY" (not in my back yard; no en mi patio trasero) y ofrecer un proyecto que he realizado sobre el tema (después de más de un año de estudios) a todo aquel que esté interesado en informarse de una forma clara y transparente. Muchas palabras pero pocas soluciones...

Alicia Bernabé Picó

¡ O C A S I Ó N !
SE ALQUILA APARTAMENTO
EN 1.ª LÍNEA
En los Arenales del Sol.
—Sólo hasta fin de julio—
1921 **Teléfono 537 66 50**

ALQUILO LOCAL
de 200 m2
5 cierres. C/. Sax,
Petrel. 68.000 ptas.
1921 **Teléfono 538 59 95**



El próximo LUNES, DÍA 25, a las OCHO de la tarde, celebraremos la Eucaristía, en la IGLESIA DE SANTA ANA, en recuerdo de nuestro esposo, padre y abuelo

FRANCISCO HELLÍN ALMODÓVAR

al cumplirse el tercer aniversario de su fallecimiento.

Muchas gracias por su recuerdo.

Elda, julio de 1994

ALQUILO PISO
SIN MUEBLES

EN AVDA. CHAPÍ, N.º 6
3 HABITACIONES - COMEDOR
COCINA y 2 BAÑOS
RAZÓN: Portería
"Edificio Elda"

1918



PRIMER ANIVERSARIO

JORGE ALEJANDRO ROMERO BAÑÓN

QUE FALLECIÓ EL 28 DE JULIO DE 1993

D.E.P.

Sus familiares ruegan una oración por su eterno descanso y participan que la misa que se celebrará el próximo JUEVES, DÍA 28 DE JULIO, a las OCHO DE LA TARDE, en la IGLESIA PARROQUIAL DE SANTA ANA, será aplicada en sufragio de su alma, agradeciendo anticipadamente la asistencia al piadoso acto.

SE VENDE
PISO de 135 m2

Con plaza de garaje.
Avda. de Chapí, 27
Edificio Monumental.
1914 **Teléfono 539 15 18**

DETECTIVES
IDELLA
Teléfono 539.41 26

EN MARCHA LAS OBRAS DE LA "RONDA NORTE"

Recientemente han comenzado las obras de lo que será la llamada "Ronda Norte", que permitirá efectuar la circunvalación de la ciudad por dicha zona, evitando la travesía de la población.

Las obras a las que nos referimos se están llevando a cabo junto al Colegio Público "Santo Negro", del cual ha habido que ocupar buena parte de los terrenos anexos al edificio que estaban destinados a recreo de los alumnos. En compensación, se han cedido al colegio otros terrenos en la parte posterior, donde se construirán nuevas pistas para juegos y deportes escolares. Además, se creará en dicho lugar una huerta eco-

lógica y un pequeño anfiteatro.

También se prevee dejar el suficiente espacio para que los autobuses escolares puedan penetrar en el interior del patio.

La carretera que se va a construir será una prolongación de la calle Pico Veleta, que, a su vez, enlaza con el acceso norte de la Autovía del Mediterráneo. Cuando los trabajos estén terminados, el nuevo tramo de carretera finalizará en el paraje de La Melva, junto al puente, uniéndose allí a la carretera de Monóvar.

Una de las ventajas de la creación de la "Ronda Norte" será que los enfermos procedentes de Monóvar, Pinoso, Casad del Señor, etc., no tendrán necesidad de cruzar las calles de la ciudad para poder acceder al Hospital General de Elda. Igualmente, la población laboral que habita en la zona de La Torreta y adyacentes, gozará de un acceso rápido al Polígono Industrial de "Campo Alto".

Las obras se han dividido en dos fases o etapas, que se realizarán sucesivamente y tienen un presupuesto global de 175 millones de pesetas.

Problemas en la firma del Convenio del Calzado

Contra lo que se esperaba, el nuevo convenio laboral de la industria del calzado, cuya ratificación definitiva estaba prevista para el pasado viernes, día 15, en la Delegación Provincial de Trabajo, de Alicante, no pudo ser firmado en la indicada fecha porque las representaciones de las doce asociaciones comarcales que integran la FICE pidieron un aplazamiento para poder estudiar y debatir el contenido de dicho convenio, a fin de adoptar una postura uniforme. El lunes 18 fue el día fijado para realizar dicho estudio y debate y, en espera del resultado de los mismos, la firma del convenio quedó en suspenso, al menos hasta mañana viernes, día 22.

Al parecer, los puntos de discrepancia más destacados son la revisión salarial incluida en el convenio y la flexibilidad de la jornada laboral.

En definitiva, pues, será mañana viernes cuando, según todas las previsiones, se pueda llegar a suscribir la nueva normativa legal laboral por todas las partes implicadas.

Evelio Esteve y Rosita Abril actuarán en septiembre

Han estado unas horas en Elda, Evelio Esteve y Rosita Abril. El motivo de esta corta visita ha sido entrevistarse con la Comisión Municipal de Fiestas, a requerimiento de la misma, ante la apossibilidad de una actuación en la Plaza Castelar, en compañía de su hija Rosana y su esposo.

Sería un concierto de arias de ópera y romanzas de zarzuela, acompañados al piano por un profesor de Madrid, en la noche del día 8.

En próximo número podríamos ampliar la noticia.—W

**SE VENDE NAVE
INDUSTRIAL EN EL
POLÍGONO "SALINETAS
DE PETREL"
300 m2 de nave y 120
m2 de planta para
oficina. Intersados
llamar al 537 35 20, en
horas de oficina**

1920/21

SI QUIERES FORMARTE
en una profesión definitiva que
te permita obtener ingresos
superiores a la media,
preséntate de 10 a 14 horas en
Avenida de la Constitución, 51 -
entlo. dcha. VILLENA.
Contrato Mercantil inmediato.

1921

FÁBRICA DE CALZADO

NECESITA:

- TALLER DE APARADO
- APARADORAS DE MANO
Y DE MÁQUINA PARA
DENTRO Y PARA LA CALLE.

Interesados/as al Teléfono 539 35 13



ARQUEOLOGÍA URBANA

La ciudad va creciendo día tras día, cambian los emplazamientos de oficinas y se producen continuas variaciones que muchas veces dejan fuera de lugar lo que hasta sólo ayer estaba vigente. No es la primera vez que hablamos del tema, pero conviene insistir en él porque, debido a las citadas causas, quedan en Elda, repartidos por diferentes lugares, vestigios de cosas antiguas que en ocasiones afean y en otras des-

pistan.

Tal ocurre, por ejemplo, con las letras en relieve de "Juzgado Municipal" que todavía campean en la fachada de una antigua casa de la calle San Roque, donde hace ya una verdadera friolera de años estuvieron instalados estos servicios judiciales. 'Condeir que posteriormente hemos conocido hasta tres emplazamientos diferentes del Juzgado, está dicho todo!

Y nos da cierto reparo hablar, por ser tantas las veces que nos hemos acordado de ella, de la columna del dios Mercurio que se levanta en las Escuelas Graduadas de Padre Manjón. Se erigió cuando se celebraba allí la Feria del Calzado, el viento derribó un día la estatua de Mercurio que la coronaba, pero la columna — pedestal vacío — sigue allí inperterrita, como un lamentable monumento a la desidia y al abandono.

Otra muestra "arqueológica", ya desaparecida, aunque muy recientemente, era el cartel que rezaba "Refugio: 400 personas", que, inscrito en la esquina de una casa de la calle Independencia, ha tenido que esperar a que ésta fuera derribada para desaparecer definitivamente. Y no hace falta aclarar que el letrero procedía de la guerra 1936-1939!—**Aramis**

RECORDANDO

ELDA - 1969

N.º 600 (24 febrero).—¡AQUÍ RADIO ELDA! Por fin pudimos escuchar un día, algo lejano, esta salutación de una voz que ya ansiábamos oír hace tiempo, porque Elda era una población que necesitaba de este medio de difusión de su obra, industrial, cultural, deportiva, católica, etc. Y se llevó a cabo con la mayor discreción pues temíamos, y así fue, la reacción negativa de otras emisoras comarcales. Pero al fin triunfó el deseo eldense, gracias a la llamada labor en este aspecto de quien entonces regentaba la parroquia de la Inmaculada, don Joaquín Martínez Valls.

El día 15 de febrero tuvo lugar una reunión en el Ayuntamiento de carácter extraordinario. Entre los muchos acuerdos que en el mismo se tomaron figuraban la realización conjunta con Petrel del Plan General de Ordenación de una emisora de radio, iniciación del expediente de canalización del río Vinalopó, cesión de un solar a la Sección Semenina para la construcción de una guardería infantil y Colegio Menor Fememino, concurso para adquisición de un vehículo para el servicio contra incendios, etc.

El Eldense venció a la Unión por 2 a 0 en la jornada n.º 21. Rios se encargó de llevar al casillero los dos tantos, el primero de penalty, y el Deportivo alcanzaba un segundo lugar en la clasificación, gracias a que algunos partidos se suspendieron por la lluvia. Los azulgranas lograban 27 puntos y 5 positivos.

El Pizarro obtuvo un importante empate a 14 tantos frente al Artilene, que le daba aspiraciones para el logro de un cuarto puesto final, con derecho a jugar el torneo de Copa del Generalísimo. Ocuparon los eldenses el 5.º puesto con 17 puntos y un negativo.

Los jugadores Arráez y Sarabia fueron preseleccionados para la selección nacional de sub-23, lo que produjo en Elda la natural satisfacción.

Vicente Valero

ELECCIÓN DE PRESIDENTE DE LA JUNTA CENTRAL DE MOROS Y CRISTIANOS

Recientemente se ha constituido la Junta Electoral para proceder a la elección de Presidente de la Junta Central de Moros y Cristianos, por expiración del plazo reglamentario del ejercicio del actual presidente.

La Junta está constituida por Antonio Barceló Marco, como comparsista de mayor edad; José Fernández Riera, por mínimo de edad y secretario José Ramón Ganga González.

El calendario es el siguiente:

Publicación de listas electorales a partir del 23 de septiembre en la Casa de Cultura.

Presentación de candidaturas hasta el 23 de septiembre a las 24.00 horas.

Publicación de candidaturas 25 de septiembre.

Día de elecciones el 22 de octubre de 9.00 de la mañana a 7.00 tarde en "El Almar" sede de la Junta Central.

Tendrán derecho a voto todos los festeros mayores de 18 años encuadrados en alguna de las comparsas constituidas.

Pueden presentarse candidatos todos los comparsistas que tengan una antigüedad mínima de 5 años en cualquiera de las comparsas.

SE ALQUILA PISO AMUEBLADO
en edificio Ernes, para personal de temporada.

Razón:

1921 Teléfono 538 01 29

SE VENDE PISO 2.º
Con plaza de garaje.
Barrio Virgen de la Salud.

1921 Teléfono 538 69 05

III TORNO DE VERANO "PETER RIVES"

Partidos correspondientes a la jornada n.º 7

Sábado, 23. - A las 8.30 mañana, Ciclón Dietética Rhazes-Atl. Amiguicos.

A las 10, Bar Manolo Peña Madridista-Bar Casablanca.

A las 11.30, A.VV. Numancia Monte Calvario-San Antonio Bar Cano.

A las 5 tarde, Bar Los Tanques-Ideas Gráficas.

Clasificación.- 1.º Ciclón, 10 puntos. 2.º Ideas 'Gráficas, 10. 3.º Bar Casablanca, 8. 4.º Bar Manolo, 8. 5.º Limpiezas Sanz, 8.

PISO ¡GRAN OCASIÓN!
EN EDIFICIO "EL ZAPATERO"
Precio: 8.500.000 ptas.
Teléfono 539 04 61

COMPRO RETROPROYECTOR
—Pago al contado—
Teléfonos
538 40 20 y 537 31 54

PÉRDIDA DE GAFAS GRADUADAS
con funda de "Central Optica", por la calle de detrás del Ambulatorio de P. Manjón.
Se ruega su devolución. Se gratificará.
1921 Teléfono 538 35 88

SE ALQUILAN 2 LOCALES
Uno en c/. Ramón Gorgé, de 70 m2 (ideal para oficinas) y otro en c/. Cervantes de 125 m2, con f.m. propio para taller de aparato.
Teléfonos
1921 539 04 82 - 538 20 62

CLINICAS
Desaga
NUTRICIÓN, OBESIDAD Y MED. ESTÉTICA
OBESIDAD Y MEDICINA ESTÉTICA
CONTROL MÉDICO SEMANAL
Dr. Fco. JAVIER MERLO GONZÁLEZ
Gran Avenida, 74 - Entlo. - ELDA
Telf.: 539 82 95

O C A S I Ó N

POR CAMBIO DE RESIDENCIA
V E N D O

CHALET 500 m2 SUPERLUJO
EN RESIDENCIA «LOMA BADÁ»
Telf.: 565 62 05

1842/43

6 días
de
viaje

CANTABRIA TE ESPERA

DESCUBRIRAS LUGARES
DIGNOS DE VISITAR

25 PREMIOS DOBLES

VACACIONES 94

Gráficas ARENAL, s. l. - PETREL

y más premios

10 BICICLETAS DE MONTAÑA
5 EQUIPOS MUSICALES
5 TELEVISORES COLOR
5 VIDEOS

SORTEO:

5 Agosto 1994

*Nuestros premios
están a tu alcance
¡Participa!*

Consulta las Bases del Sorteo

Con el conocimiento del Instituto Valenciano de Finanzas, fecha 1-7-94



Caja de Crédito de Petrel

COOPERATIVA DE CREDITO VALENCIANA

nacimos aquí

No a la vía de urgencia en las expropiaciones de la "Ronda Sur"

Hace unas semanas se llevaron a cabo los primeros trámites para la expropiación de los terrenos afectados por el trazado de la llamada "Ronda Sur de Elda - Variante de Monóvar", que ha de servir para dar acceso a la autovía del Mediterráneo a la spoblaciones de Monóvar, Pinoso, etc.

Los citados trámites se habían formalizado por la vía de urgencia, por entender la Conselleria que la vía ordinaria perturbaría los intereses públicos. Ante esta forma de proceder que, prácticamente —y según ellos— dejaba sin capacidad de respuesta a los propietarios afectados, quince de los mismos interpusieron recurso de súplica ante el Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Valenciana, por considerar vulnerados sus derechos y no haberse cumplido los trámites legales, ocasionándoseles un grave perjuicio de difícil reparación.

En un auto dictado el día 8 del corriente mes por la Sala de lo Contencioso-Administrativo del citado Tribunal Superior, se deja sin efecto otro del 18 de

mayo pasado, por el que se autorizaba la vía de urgencia en este procedimiento. En consecuencia, la Conselleria tiene ante sí ahora dos caminos: o presentar recurso de casación ante el Supremo, o iniciar un nuevo expediente de expropiación, pero por la vía ordinaria, con todos sus pasos, trámites, plazos y garantías para los propietarios afectados.

Con este nuevo fallo el Tribunal Superior de Justicia de Valencia ha venido a dar la razón a los quince propietarios que recurrieron el fallo del mes de mayo y, en realidad, a todos los propietarios cuyos terrenos habían de ser objeto de expropiación por la vía de urgencia.

TAPICERÍA PINTADO

Tapizados de coches en general - Restauración de tresillos, sofás, sillones.
Sofás de encargo y a medida.
Apartado de rejilla.
C/. Dos de Mayo, 16 - ELDA.
Encargos: Tel. 537 25 38
1910 (mediodía o noche)

CUMBRE ZAPATERA EN EL INESCOP

Representantes de cinco Comunidades Autónomas en las que la fabricación del calzado tiene especial importancia económica, se reunieron el pasado miércoles, día 13, en la sede del Instituto Español del Calzado (INESCOP) de nuestra ciudad, con objeto de sentar las bases de lo que será el "Plan Estratégico de la Industria del Calzado".

Asistieron a la reunión la directora general de Industria y Energía, Celeste Juan; el director de Planificación y Estudio del Instituto de la Mediana y Pequeña Industria Valenciana (IMPIVA), Francisco Mas Verdú, así como el presidente y el director de INESCOP, Francisco Sanchiz Bonastre y César A. Orgilés, respectivamente.

En la mesa de trabajo se reunieron representantes de Baleares, La Rioja, Castilla-La Mancha, Aragón, Murcia y Valencia.

Los objetivos del Plan consisten en instaurar fórmulas idóneas que estimulen el desarrollo de los diversos aspectos del sector zapatero: comercialización, formación empresarial, imagen de marca, diseño, moda, tecnología, aplicaciones informáticas, etc.

La directora general de

Industria estimó que el Plan Estratégico del Calzado habrá llegado a su estructura definitiva dentro del primer trimestre del próximo año y, para ello, se celebrarán sucesivas reuniones y encuentros, en los cuales se estudiarán los matices y detalles de cada cuestión. Dijo también Celeste Juan que su departamento tiene plena confianza en la capacidad del INESCOP para sacar adelante el Plan, ya que ha demostrado su preparación y eficiencia para realizar este tipo de trabajos.

Todos los asistentes expresaron su satisfacción por esta primera reunión preparatoria, quedando emplazados para la próxima, que tendrá lugar después del periodo vacacional y en ella podrán ya contemplarse las líneas directrices del repetido Plan Estratégico del Calzado, de ámbito nacional.

**LATÍN, LENGUA
Y
LITERATURA
CLASES
INDIVIDUALES**

1884/... Teléfono 539 45 65

PROMOCIONES LAS CHIMENEAS, S.L.

LES ANUNCIA

LA PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN DE V.P.O. DE 70 Y 90 M2 AL:

- 5% DE INTERÉS,
- 20 AÑOS DE AMORTIZACIÓN
- MENSUALIDADES SOBRE 23.000 Pts., y
- HASTA EL 30% DE SUBVENCIÓN A FONDO PERDIDO.

Información y venta:

URBANIZACIÓN "LAS CHIMENEAS"

C/. JARD. REY JUAN CARLOS I, N.º 2 - BAJO

03610 PETREL

TELF.: 537 46 61

TOPONIMIA MARIANA DE ELDA

El nomenclátor de vías públicas de Elda está bien servido en cuanto a recoger advocaciones marianas, pues contamos nueve, que, aunque comparado con la infinidad de nombres que numerosas poblaciones españolas y extranjeras del orbe católico dan a la Virgen María, es una corta cifra, hemos de considerarla aceptable para nuestra población.

En Elda está la eldensísima Virgen de la Salud; la petrelense y monovera Virgen del Remedio; la vlaenciana Virgen de los Desamparados; la murciana Virgen de la Fuensanta, la Pilarica aragonesa, la catalana de Monserrat, la Virgen de la Soledad, tan venerada en la Semana Santa, la Virgen del Milagro y la de la Cabeza. Y aunque faltan muchas más que podían estar presentes en la toponimia urbana eldense en razón a lo numeroso de la colonia de muchos pueblos aquí asentada, la cercana festividad de la Virgen del Carmen, la Virgen de los marineros, nos recuerda la gran cantidad de Cármenes que hay en Elda, que celebran jubilosamente su onomástica en cada 16 de julio, y que recibirían con agrado que entre las calles de Elda una de ellas recibiera el nombre de su Virgen, la Virgen del Carmen.— **Argos**

SE ALQUILA PISO

en c/. Hernán Cortés, 6 - 2.º izq. Petrel. SE VENDE CASA en B.º San Rafael con luz, agua, etc. SE VENDE UN SOLAR edificado en B.º San Rafael, con casita pequeña.

Teléfono 539 80 63
(desde 9 noche)

1921

SE VENDE FURGONETA MERCEDES BENZ

(convertido en autocaravana)
Homologado.

Teléfono 538 20 44

1921

COMPRARÍA VITRINA EXPOSITORA

para bollería. De segunda mano,
en buen uso. Llamar al

Teléfono 539 92 60
(De 1 a 2.30 mediodía)

1921

BUSCO CHICO/A

Para compartir piso
económico y céntrico.

Teléfono 539 30 20
(Preguntar por Cielo)

1921

El otro amor de Vicente Pérez "el flauta" (el trabajo)

(Raíces curiosas de la industria eldense)

Por J. Ferris Monllor

A su regreso de Jaén a Elda en 1918, ingresó como aprendiz de cortador en la fábrica de Francisco López, en la Plaza de Topete. A los dos años pasó a la de Paco, al que decían "el de Castalla", donde le dieron dos reales más de sueldo; fábrica que estaba en la esquina de la calle Cid con Jardines, hoy anexo a "El Club del Reloj", donde con algún compañero de trabajo, y algún que otro vecino, formaron una rondalla de ocho componentes: Gabriel "el de Salinas" (laúd); Juan Aracil (guitarra); Toni (guitarra); Juan Vidal (cantante); José M.º "Masiri" (triángulo y otros artefactos); Juanico Gorri (guitarra); Vicente "el de la Jaud" (acordeón), y nuestro personaje (la flauta), los cuales amenizaban todas las fiestas populares y organizaban serenatas.

Después pasó a la fábrica de Enrique Guill, hasta el año 23, en que se fue al servicio militar. Al cumplir con dicha obligación, ingresó en la fábrica de Hijo de Gabriel Vera, que estaba ubicada en Avda. Chapí n.º 3, donde luego estuvo Transportes González, y que posteriormente fue corresponsal de Renfe. Allí ya ingresó como cortador de primera, con un sueldo de 8 ptas. En 1928, por exigencias de producción, la fábrica se trasladó a sus nuevas instalaciones, construidas expresamente, en la hoy calle José M.º Pemán, donde por los años del 30 al 36 se hacía una producción de 1.500 pares diarios, siendo la primera fábrica que alcanzaba dicha producción en zapatos de señora, zapato popular y de lujo.

Con el traslado, la empresa pasó a llamarse popularmente

SE ALQUILA PISO AMUEBLADO

cerca del Mercado Frontera (Petrel) a personal de temporada, preferiblemente maestros o maestras.

Teléfono 537 74 82
(Mañanas)

1921

ELDA

PISO RECIÉN REFORMADO
EN BARRIO SAN FRANCISCO

Más barato imposible.
Compruébelo. Se
puede cambiar por
piso o local.
Condiciones a
convenir.
Teléfono 547 46 74

1920/21

"Los Veras", ya que don Gabriel Vera García puso al frente de la fábrica a sus tres hijos: Jenaro, Joaquín y Ángel, con una plantilla de 150 trabajadores, de entre los cuales citaremos al Sr. Llopis como jefe de la oficina; de cajero a Luis Sánchez; de oficial de 1.º a Ramón; Lolita Miralles, oficial de 2.º; otra era mecanógrafa de 3.º; Ángel, su marido, oficial de 4.º; de 5.º Manuel Pérez, hermano de Vicente "el flauta" y 6.º oficial "el Cuestesica".

De primer modelista estaba Francisco Martínez, y de segundo "el alicantino".

En la sección del cortado estaba como principal encargado Rafael Anaya, al frente de 4 encargados y 40 cortadores. Ascendido Vicente Pérez a primer encargado, se ocupaba de arreglar las notas de patrones y materiales en el mostrador para según qué categoría del cortador y recibir los "partes" correspondientes. Como 2.º estaba Antonio Vidal, encargado de patrones siendo esta empresa la primera en llevar y traer los patrones en cajas. De 3.º, Manuel Martínez, encargado de llevar y traer la nota, los patrones, el material y aconsejar la combinación más adecuada, y

SE VENDE CHALET EN LOMA BADÁ

Financiación sin banco

Teléfonos
538 40 20 - 537 31 54

1918/21

SE ALQUILA LOCAL de 70 m2

en B.º San José, con posibilidad
de ampliarlo a 70 m2 más.

Fuerza motriz y agua.

Tels. 538 56 13 y 537 32 29

1921

SE ALQUILA PISO CENTRICO TOTALMENTE AMUEBLADO.

Con televisión, teléfono,
frigorífico, lavadora, ascensor,
etc.

Teléfono 539 49 51

1920/21

OCASIÓN

SE VENDE PISO DE LUJO EN ALICANTE

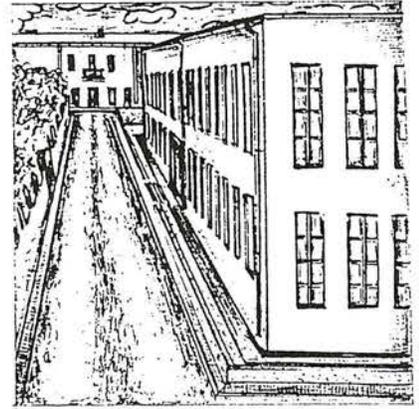
Muy céntrico (Avenida de Alfonso el Sabio)

3 dormitorios, cuarto de baño y aseo

Precio: 13.900.000 ptas.

Teléfono 520 82 04

1921/26



Fábrica de Las Veras

recoger en una canastilla la partida terminada con el consiguiente "parte" para su control al primer encargado, y como 4.º, que se ocupaba de los forristas, Miguel, que se ocupaba de llevar y traer patrones y pieles, y a la mira de aconsejar la mejor combinación y aprovechamiento de la piel. Los sueldos eran de 55 ptas. semanales fijas para los encargados; 8 diarias a los de 1.º, 7 a los de 2.º, y 6 a los de 3.º. Los de primera cortaban tafletes, dónoglas, cabras, antes, serpientes y codrotilos; los de 2.º, molletas, napas y charoles, y los de 3.º, box y rectificadores.

En el aparado, Luis Navarro, estaba en la taquilla atendiendo a las aparadoras externas, y una mujer se ocupaba del trabajo interior.

En la mecánica Jenaro Vera era el responsable general, habiendo un primer encargado del que no se recuerda el nombre; 2.º encargado, Antonio, otro más se encargaba de la sección suela, y otro de troquelador.

En la sección de reparación, limpieza y embalaje estaban Pepito Gómez, Valera y Tónico.

En el almacén de proveedores y reparto de componentes al encargado correspondiente: materiales, hilos, hebillas, cordonerías, colas, etc., estaba D. Fernando, músico él, que vino con la Banda de Ingenieros a nuestra ciudad en fiestas y se quedó ocupando dicho puesto; tocaba el contrabajo y otros instrumentos. Y de mandadero y vigilante, Asensi, con un gran perro como compañero y atento a los relojes de control nocturnos para no dormirse, siendo a grandes rasgos esta empresa una de las más importantes, y pionera en adoptar las nuevas innovaciones industriales de aquellos años florecientes.

El Club ATL. ELDA participó en el XIV Cross de Matola

El pasado domingo se celebró en Matola, pedanía de Elche, su "XIV Cross", organizado por el Club Dacathlon de Elche, la concejalía de Asuntos Sociales y la de Deportes de la misma población.

Participaron unos 80 atletas y el recorrido, de cerca de 7.000 metros, transcurrió casi todo por caminos asfaltados. La prueba se hizo muy dura, debido a la alta temperatura reinante, que recalentaba el asfalto, por lo que fue muy de agradecer por los corredores la iniciativa de los dueños de los campos que atravesaban refrescarlos con mangueras a su paso.

El Club de Atletismo Elda participó también en esta prueba, consiguiendo un 4.º puesto José Andrés Egea, en la categoría Juniors Masculino, y los puestos 10.º y 11.º de la categoría Seniors, Salvador Ochoa y Joaquín Alcaina, respectivamente.

MAÑANA VIERNES, NUEVA ASAMBLEA DEL CLUB

Para mañana, viernes 22, el Club Atletismo Elda ha convocado una segunda asamblea, en la que se volverán a tratar los puntos hablados ya en la reunión de la semana anterior y se votará a favor o en contra de los mismos. La hora de la reunión es a las 9 de la noche, en la Pista Deportiva de Elda.

ESTUDIOS
PARA TEMPORADA
27.000 ptas./mes
HOTEL SANTA ANA
Telf.: 538 02 71 - ELDA
1813/...

Un nuevo paso en la expropiación del Teatro Castelar

Dentro de la tramitación del expediente de expropiación del Teatro Castelar de nuestra ciudad por el Ayuntamiento eldense, el pasado jueves, día 14, se llevó a cabo un nuevo acto de dicha tramitación, concretado en la firma del acto de ocupación previa, realizada por la concejala de Cultura, Mari Carmen Orgilés, en representación del Ayuntamiento, a la que acompañaban asesores legales y técnicos del municipio y una pareja de la Policía Local. En cambio, no hizo acto de presencia el propietario del teatro, Andrés Aguado Bernabé.

Una vez firmada el acta previa de ocupación, el Ayuntamiento deberá depositar en el Banco de España, a disposición del propietario, los 60 millones de pesetas establecidos como precio de la citada expropiación forzosa, tras lo cual el Consistorio eldense podrá proceder ya a la ocupación material de la finca expropiada. De todos modos, el Ayuntamiento habrá de esperar, para depositar la suma indicada, a que los presupuestos municipales del presente año adquieran plena vigencia, pasado el plazo de alegaciones y resueltas las mismas, caso de que las hubiera.

Por otra parte, falta ahora saber la reacción legal del propietario y el uso que pueda hacer de los recursos y medios que la ley pone a su disposición en estos casos.

CONSTRUCCIONES Y REFORMAS
Gonzalez Teléfono
539 04 50
GRAN AVENIDA, 91
PRESUPUESTOS SIN COMPROMISO



La entrañable fachada del Teatro Castelar, ante la que aparece la concejala de Cultura, Mari Carmen Orgilés, en el acto de la ocupación previa del local, otro paso más en el expediente de expropiación. (Foto CRUCES-ERNES).

Automóviles MARTINEZ

COMPRA-VENTA DE AUTOMÓVILES
VEHÍCULOS REVISADOS Y GARANTIZADOS
RELACION DE VEHÍCULOS EN STOCK

VEHÍCULO	MATRÍCULA
B.M.W. 324-D - 4P	MU-AN
CITROEN AX-1.1 - 3P	A-DB
CITROEN AX - 1.1 - 5P	A-BU
CITROEN BX 1.6 - A.A.	V-BU
CITROEN C-15-D - MIXTA	A-BC
FIAT UNO-45 - FIRE	A-BY
FORD ESCORT 1.6 - GHIA	A-BN
FORD FIESTA 1.4	A-CF
FORD FIESTA XR2	A-BD
FORD FIESTA 1.1	A-Z
MERCEDES 300-E-A.A.-ABS-CUERO	M-KS
OPEL KADETT GSI-2.001-16 v.	A-BT
OPEL KADETT GSI-2.0-I.	A-AW
OPEL CORSA 1.5-DIESEL	A-BH
OPEL CORSA	A-AF
PEUGEOT 405-SRD-TURBO-A.A.	A-BP
PEUGEOT 106-XR	A-CD
PEUGEOT 205-SR-5P	A-BK
PEUGEOT 505-TURBO-INYECCIÓN	A-AL
RENAULT 21-TXI-12V-A.A.-ABS	A-BW
RENAULT 21-TXE-A.A.	A-AV
RENAULT 21-GTX-A.A.	A-BS
RENAULT 19-TSE-5P.	A-BH
RENAULT 11-GTL	A-AH
RENAULT 5-SUPERCINCO-5V.	M-LH
RENAULT 12-RANCHERA-TS	MU-I
RENAULT 4-TL	A-AK
RENAULT 4-TL	A-W
RENAULT 5-GTL	A-M
RENAULT EXPRESS-DIESEL-COMBI	A-BG
RENAULT EXPRESS-1.4-COMBI	A-BY
SEAT MÁLAGA-I-A.A.	A-BN
SEAT IBIZA 1.2-5P	A-BW
SEAT IBIZA 1.2-5P	A-BJ
SEAT IBIZA	A-BB
SEAT IBIZA 1.2-5P.	A-CB
SEAT PANDA	A-AD
SEAT TERRA-AC	A-AW
VOLKSWAGEN PASSAT-DIESEL	A-AZ
VOLKSWAGEN GOLF-CABRIO-GLI	A-AV
MOTO SUZUKI-750-DR-BIG.	A-BJ
RENAULT CLIO RT-1.4-5P.	A-BU
SEAT RONDA-DIESEL	A-AF
PEUGEOT 205	A-AP
OPEL KADETT-D-4P.	A-AW
CITROEN C-15-D	A-AV

AUTOMÓVILES MARTÍNEZ
AVDA. CHAPÍ, 58 • Teléfono 539 68 25
03600 ELDA (ALICANTE)

AGENTE DE VENTAS
El placer de conducir

BABY-SOL
JARDÍN DE INFANCIA

ABIERTO DE 7.30 A 20.30 h. TELF. 537 11 66
SERVICIOS: MICROBUS, COMEDOR, CANGURO, ETC...
HORARIO DE VISITAS: TARDES DE 18.30 A 20.30 h.

VERANO AZUL DE FORD. MUCHO MAS QUE AIRE.



C O M P A R A Y C O R R E .

Porque este verano en Ford te van a asombrar las ventajas de seguridad, tecnología y equipamiento incluidas en nuestros coches. Ahora puedes elegir y llevarte, por ejemplo, un Escort Atlanta con airbag de conductor y pasajero, más dirección asistida, pintura metalizada, radiocassette con frontal extraíble, elevalunas eléctricos, cierre centralizado y, por supuesto, aire acondicionado.

Compara y corre, porque esta oferta es válida sólo hasta fin de mes.

Llama e infórmate en el teléfono 537 15 00.



Automóviles Murcia, S.L.

Ctra. Madrid - Alicante, Km. 375 - Teléfonos: 537 56 11 - 537 13 50 - 03610 PETREL

CINE REX ☎ 538 04 30

2.ª Semana del estreno
PULGARCITA
(dibujos animados)

VIERNES, DÍA DEL ESPECTADOR. Entrada única: 300 ptas. (Todos los públicos)

CINE CERVANTES ☎ 538 10 41

Gran estreno
MAVERICK
por Mel Gibson y Jodie Foster

(N.R.M. 13 años)

SE REANUDAN LOS CONTROLES INFANTILES EN EL AMBULATORIO DE PADRE MANJÓN

Hace unos cinco meses, y con motivo del traslado de varias enfermeras del Ambulatorio de Ntra. Señora de la Salud al Hospital General, el citado Ambulatorio tuvo que suspender las consultas de revisión y control de Pediatría por falta de personal de enfermería, creándose así un grave problema en esta importante rama de la medicina preventiva, encargada de manera especial de velar por la salud de los niños. En dichas circunstancias, el alcalde y el concejal de sanidad se desplazaron a Valencia, al objeto de exponer el problema y reclamar una urgente solución del mismo. La Consellería de Sanidad y el Servicio Valenciano de Salud se comprometieron entonces a poner los medios necesarios para que la situación se normalizara en el plazo de quince días, pero a pesar de tales propósitos, lo cierto y verdad es que hasta el presente mes las cosas han continuado igual, obligando a los padres de los pequeños a llevar a estos a la medicina preventiva para las oportunas revisiones.

A primeros del presente mes el concejal eldense de Sanidad volvió a dirigirse a Valencia, para insistir sobre la cuestión y esta vez, afortunadamente, ha habido respuesta positiva y, a partir de la presente semana, se reanudarán las consultas pediátricas de revisión y control en el Ambulatorio de la calle Padre Manjón. Tendrán lugar de 3 a 8 de la tarde y serán atendidas por un médico pediatra, la primera revisión, y por un médico o enfermera en las veces sucesivas, cada dos meses.

Números premiados en el "Sorteo del Oro" de la Cruz Roja

En el "Sorteo del Oro" de la Cruz Roja Española, celebrado el pasado día 12 de los corrientes, resultaron premiados los números siguientes:

N.º 87.986 Serie 116 - 1.º Premio: 100 lingotes de oro de 1 kg.

N.º 87.986 Todas las series, excepto la 116 - 2.º Premios: 250 grs. oro.

N.º 7.986 Todos los números de todas las series, acabados en 7.986 - 3.º Premios: una onza española de oro.

N.º 986 Todos los números de todas las series, acabados en 986 - 4.º Premios: un tercio de onza española de oro.

De los boletos vendidos por la Asamblea Local de nuestra ciudad, han resultado premiados los números:

N.º 27.986 - 28'7 gramos de oro o su importe de 44.824 pesetas.

N.º 26.986, 28.986, 29.986, 30.986, 31.986 y 60.986 - 9'57 gramos de oro a cada uno de ellos o su importe de 14.946 pesetas.

SE ALQUILA EN PETREL, 2 LOCALES

1.º 60 m2, agua, luz, telf.
2.º 120 m2, agua, luz, Fza. motriz
Teléfono 537 42 77

1918/21

SE ALQUILAN DOS LOCALES

Uno de 56 m2 en Av. Chapi (esquina c/. Rosales). Y otro de 96 m2 en c/. Rosales, 5 (esquina después de la Feria del Calzado).
Teléfono 538 16 41

1907/...

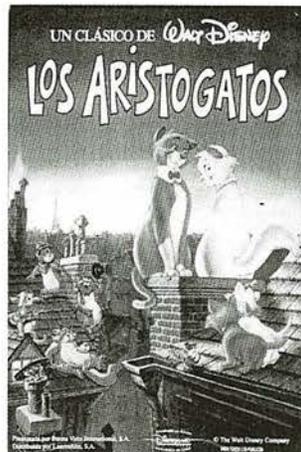
CLÍNICA DENTAL

Dra. M.ª Dolores Verdú Beltrán
MÉDICO ESTOMATÓLOGO

Teléfono 539 92 84

C/. Antonino Vera, 61-63, 1.º izqda.
(Frente al Jardín de la música) ELDA

cine lis
SEGUNDA SEMANA
ESTRENO



EN DIBUJOS ANIMADOS

Tolerada

LOS VIERNES, día del espectador, butaca: 300 Pts.

PABLO J. JUAN MAESTRE
PSICÓLOGO
PSICOANALISTA
Adultos y niños.
Padre Manjón, 3 - entlo A.
Teléfono 538 87 79
1612 (Alt.)

SE NECESITA
TROQUELADOR
para fábrica de plantillas
moldeadas

Teléfono 539 67 02

1920/21

SE OFRECE
EN ALQUILER
VIVIENDA DE CAMPO
RAZÓN: Teléfono
539 03 96

1920/21

SE VENDE PISO 2.º-C

En edificio Colón n. 14
PRECIO INTERESANTE
Teléfono 539 19 86

1910/... (Guillermo o Remedios)

COLUMNA JÓNICA VACACIONES Y FÚTBOL

Por fin llegan a nosotros -o nosotros a ellas, como prefieran- las nunca suficientemente ponderadas vacaciones, uno de los grandes inventos de nuestro siglo XX. Para este seminario, dan comienzo ahora mismo, a partir de este número, que es la despedida hasta finales de agosto. Pero las de la mayoría de los eldenses están también al caer, porque agosto es el mes tradicional de vacaciones en la industria zapatera. Está, pues a punto de empezar esa temporada veraniega informal, de sol y de playas, de campo o montaña, de viajes por España o por ahí fuera.

Este año, seguro que entre los que más a gusto van a coger las vacaciones se cuentan los futbolistas que han estado en el Mundial U.S.A. Para nosotros, que hemos seguido con más o menos asiduidad ese montón de partidos que la TV ha ofrecido, la decepcionante final del domingo 17, con el esperado triunfo de Brasil -en un partido aburrido que acabó en penalti-, significó el término de una etapa de ilusión y el comienzo de un descanso futbolero, que no durará demasiado, ya que ahora mismo tenemos aquí los torneos de veraniegos. Pero, sobre todo, ese alivio vacacional lo habrán sentido los jugadores que estos días, con arreglo al tópico, se "dejarán la piel en el campo", con el agravante por parte española de que esta vez hubo hasta "derramamiento de sangre", a cargo de Luis Enrique.

Y, a propósito de este jugador del Real Madrid y del partido contra Italia. Si la FIFA sanciona con ocho partidos y multa a Tassotti por agresión -que no vió el árbitro Sandor Puhl, pero sí el comisario de la Federación, y confirmó luego el vídeo- y si dicha falta grave fue cometida dentro del área italiana, aquello fue un penalti como un castillo, que pudo haber cambiado el resultado del encuentro. Entonces, lo correcto por parte de FIFA -aparte de la sanción a Tassotti que a nosotros no nos soluciona nada- hubiera sido repetir el partido. Pero no sólo no se hace así, sino que se premia a Puhl, dándole a pitar la final del Campeonato.

Y si todo esto no es más que nuestro derecho al pataleo, pues que se nos permita este desahogo? Que si algo estuvo claro es que España mereció ganar a Italia, como antes lo había merecido Nigeria. De los italianos, subcampeones, lo más que se puede decir es que tuvieron a San Genaro y demás santos del país de cara, la suerte por arrobos y un oportunista llamado Roberto Baggio, que les ganaba los partidos in extremis, cuando ya el enfermo estaba desahuciado. Excepto el último y más importante, claro.

Ha habido de todo en este Mundial: el asesinato de Escobar en Colombia, la expulsión de Maradona, un "milagro" llamado Hagi, e incluso una "perla", que ha sido repetida por diferentes locutores de TV: la de llamar "equipo carioca" a la selección brasileña, disparate comparable a llamar "madrileño" al equipo español.

También tiene su gracia ese comentario, que a veces hemos escuchado, sobre la falta de lógica del fútbol: "esa es la grandeza de este juego". No estamos de acuerdo: esa es la miseria del fútbol y de otros deportes, que da lugar a que el peor pueda, en ocasiones, erigirse en triunfador, a que se cometa una injusticia, en suma.

HEREJE



UNA CESTICA DE BREVAS QUE ME ASOMBRÓ (y V)

(Conclusión) Por JOVER GONZÁLEZ DE LA HORTETA

No quiero dejar en el tintero un detalle que tuvo esta persona conmigo. Cuando en septiembre le hice una visita y me dio a probar sus ricas uvas, me repitió que las iba a arrancar todas. "¡Qué lástima, don José, —le dije— tan ricas que son esas plantímulas!". "No se preocupe, querido amigo. Dejaré un par de cepas para Vd.". Palabras textuales, que nunca olvidaré. Gracias, gracias, don José, gran hombre en tamaño y bondad. Probo eldero de casta. Qué razón tenían cuando a su nombre añadieron "Corazón Santo", dicho sea con todos mis respetos.

Pero ahora que caigo, estos recuerdos escritos me han quedado un poco serios. Para animarlos, no resisto a la idea de hacerlo con un sucedido que me contó hace algunos años un alicantino amigo. Como ustedes saben, en valenciano una higuera es una "figuera", una breva es una "figa" y un higo un "figo". Pues bien, aquí en Alicante hubo un aficionado al teatro que tenía el mote de "El Figo". En cierta ocasión se estaba celebrando en el Teatro Principal de esta ciudad el Don Juan Tenorio de Zorrilla, y este aficionado hacía el papel de Don Juan. Hay una escena en el primer acto, en la Hostería del Laurel, donde se dan cita don Juan y don Luis Mejía ante una mesa con dos sillas. Don Juan hace el gesto de coger una silla y dice don Luis: "¡esa silla está comprada, hidalgo!". Y contesta don Juan: "para un amigo - tengo yo esotra pagada!". "Luego, ¿sois don Juan Tenorio? "Luego, ¿sois don Luis Mejía?".

Estas o parecidas son las frases de esta escena de la popular obra, que pido disculpas si no son así o están trabucadas. Las digo como me las contó mi amigo, que me aseguró que estuvo presente en aquella función. En las palabras que siguen hay algunas frases algo disonantes, aunque si tenemos en cuenta lo que oímos y escuchamos en televisión o leemos en prensa y novelas de eminetes miembros de la Academia Española de la Lengua, esto que yo escribo son tortas y "pan pringao". No obstante pi-

do disculpas a los lectores que no les caiga bien el tono de lo escrito.

El actor que estaba haciendo el papel de Don Juan aquella noche, se sentía muy molesto siempre que le aplicaban el remoquete de "El Figo", pero en la escena citada, cuando don Luis Mejía le dice a don Juan Tenorio "Luego ¿sois don Juan Tenorio?", salió una estruendosa voz del gallinero que tronó:

JUAN MARCOS GONZALO MARTÍNEZ
VETERINARIO
CONSULTORIO: c/. Las Navas, 18 - Telf.: 539 62 13
VISITAS Y VACUNACIONES A DOMICILIO

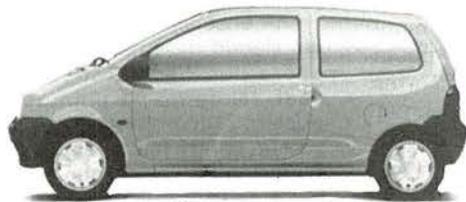
"¡Ese es el Figo!, ¡Ese es el Figo!". No se había acabado el eco de este mote cuando "El Figo" todo iracundo le contestó: "La f... de ta mare!"

Se armó la gran trapatiesta. Silbidos, pateos y hubo que bajar el telón. Tuvo que salir, al fin, "El Figo", todo compungido y tembloroso, y después de pedir silencio, por favor, lo terminó de arreglar de la siguiente manera: "respetable público. Señoras y señores; la-mento mucho las palabras

que he pronunciado y les pido perdón de todo corazón, pero es que hay en el gallinero cada "fill de p...!". No le dejaron terminar de nombrar a la madre del espectador. Se armó la marimorena y se acabó la función teniendo que intervenir la fuerza pública para que no lincharan al pobre "Figo".

Y aquí termina también la narración de estos viejos recuerdos que me trajeron a la memoria 'una cestica de brevas!'

Este verano vete de vacaciones en un Renault



twingo

desde 16.900 ptas. mes



Clio

desde 19.900 ptas. mes



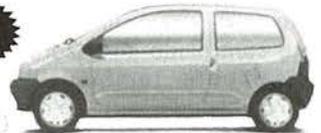
Renault-19

desde 21.900 ptas. mes

Este verano, te puedes ahorrar más de 200.000 ptas. a la hora de comprarte un Renault, además de beneficiarte de un tipo de interés muy especial: 10,9%. T. Nominal. 3 AÑOS DE GARANTÍA ó 100.000 KMS. Y UN SEGURO CRÉDITO-VIDA.

Desde 16.900 ptas./mes

twingo



Desde 19.900 ptas./mes

Clio



Desde 21.900 ptas./mes

Renault-19



Oferta financiera de RENAULT FINANCIACION
EJEMPLOS APLICABLES AL MES DE JULIO 1994

Renault Twingo: PVP 997.478 ptas. (Incluye 3 años de Garantía, Promoción y plan Renove). Entrada 261.900 ptas.

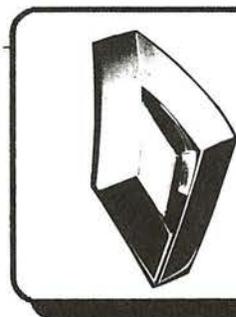
Renault Clio RL 1.2 3p: PVP 1.167.478 ptas. (Incluye 3 años de Garantía, Promoción y plan Renove). Entrada 301.300 ptas.

Renault 19 RL 1.2 3 p: PVP 1.337.725 ptas. Incluye 3 años de Garantía, Promoción y plan Renove). Entrada 384.500 ptas.

48 meses (pagos dobles julio y diciembre) TAE: 12,34%

PROMOCION VALIDA HASTA EL 31/8/94.

Infórmese en su concesionario Renault



RENAULT ELDA-PETREL

AUTO-REPARACION SAN CRISTOBAL SL

Telf: 538.07.40

Telf.y Fax: 538.30.31

Pedrito Rico, 66

ELDA

SE VENDE
NISSAN VANETTE
I.T.V. pasada. Precio a
convenir
Teléfono 538 05 02

CONFUSIÓN Y EQUÍVOCOS CON EL BASURERO EN BATEIG

(VIENE DE LA PAGINA PRIMERA)

En la misma sesión a la que nos estamos refiriendo, el diputado provincial del PP, José Luis Torres, se lamentó de que, tanto el Ayuntamiento de Elda como los de los otros trece municipios que iban a beneficiarse de la planta, dejaran pasar de largo la oportunidad de su construcción en la comarca, para lo cual hubiera bastado con la voluntad y el trabajo de buscar y encontrar el emplazamiento adecuado, en lugar de cerrarse en banda y llegar a un punto en el que la alternativa pareció ser o en Elda o en ningún sitio.

Por otra parte, el citado diputado manifestó su extrañeza ante el anuncio hecho por el Ayuntamiento eldense de su propósito de construir un vertedero controlado de basuras, precisamente también en Bateig, cuando lo cierto es que aquellos terrenos pertenecen a la Diputación Provincial, que tiene el propósito en utilizarlos en algún proyecto.

EL PROBLEMA ELDENSE DE LAS BASURAS

Al conocerse la decisión final de la Diputación que acabamos de comentar, se han producido una serie de declaraciones por parte del Ayuntamiento de Elda, por boca del concejal de Medio Ambiente, Benjamín Ortuño, que ha vuelto a insistir en la urgente necesidad de contar en Elda con un vertedero legal y controlado, capaz para absorber las muchas toneladas de basuras que una población como la nuestra, con cerca de 60.000 habitantes, produce diariamente. Ha vuelto a afirmar Ortuño que el actual vertedero, en el paraje de Las

Cañadas, no tiene capacidad ni reúne condiciones para recibir esa enorme cantidad de residuos urbanos y que es necesario buscar cuanto antes una correcta solución al problema.

Ortuño sigue significando que en el paraje de Bateig, que tiene casi un millón de metros cuadrados, siempre se podría encontrar el sitio suficiente para llevar a cabo el proyecto de vertedero, que se sometió a la Diputación Provincial hace más de cinco meses.

Finalmente, para complicar aún más las cosas, el diputado de Medio Ambiente, Martínez Ais ha asegurado que el vertedero de basuras que el Ayuntamiento eldense quiere implantar en Bateig es compatible con la explotación de la piedra subyacente, desmintiendo lo manifestado por el también diputado provincial José Luis Torres. También expuso que la comarca no se queda sin planta de reciclaje ya que se ampliará la de Villena aunque también manifestó "eso si todavía no se instala en Bateig", reincidiendo a título personal en el empeño de instalar en aquel paraje el basurero provincial rechazado por el pueblo de Elda.



El nuevo concejal del CDS, Joaquín Cayuela Pérez, en la sesión municipal en la que se le concedió por el alcalde la delegación de Industria. (Foto CRUCES-ERNES)

Joaquín Cayuela, nombrado concejal de industria

(VIENE DE LA PAGINA PRIMERA)

tipo profesional (traslado de residencia).

La Consejería de Industria venía siendo desempeñada hasta ahora por Plácido Sirvent, el cual, tal como ya dijimos en nuestro número anterior, había votado contra los presupuestos municipales, por lo que se había creado una situación anómala que desembocó en su renuncia al cargo.

**PROMOCIÓN
HABITACIONES
PARA TEMPORADA**
23.000 ptas./mes
HOTEL SANTA ANA
Frente Ayuntamiento

**J O S E
M O R E N O** **NO CERRAMOS
EN AGOSTO**
C/. Azorín, 1
PELUQUEROS Telf.: 538 03 59

TORREVIEJA

**ÁTICO MUY CÉNTRICO
EN AVDA. LAS HABANERAS**

3 dormitorios, Salón,
Cocina, Cuarto baño
completo y terraza.

Ya sabe dónde pasar las
vacaciones cuando consulte
precio. Se puede cambiar
por piso o local. Condiciones
a convenir.

Teléfono 547 46 74

1920/21

張 **ACUPUNTURA Y ESPINOLOGÍA**
ESPECIALISTA (MEDICINA ORIENTAL)
D. CHANG JONG SUNG
TODA CLASE DE DOLORS, SENTIDO DE CALAMBRES,
DORMIDA, PINCHAZO, NERVIOS, MALA CIRCULACIÓN, etc.
C/. Maximiliano García Soriano, 10 - bajo • Telf.: 539 98 57 - ELDA

MT **MUDANZAS
TOLEDO**
EMBALAJES
GUARDAMUEBLES
C/. ALFÉRECES PROVISIONALES, 8 (ESQUINA
A JUAN DE LA CIERVA) bajos. ELDA
Tls. 538 53 17 • 537 45 13 y 908-46 11 56

VALLE DE ELDA
Redacción y Administración:
Pi y Margall, 1 - 1.º
Teléfono 538 02 12 - ELDA

CLÍNICA CANINA

Vet.: JAVIER ALBERT GRAN
c/. COLÓN, 8 (Frente al
Ayuntamiento) • ELDA
Teléfono 539 19 50



**HORARIO: De 5 a 9
(Sábado: de 11 a 2)**

**Para que un parquet
tenga las garantías
que ofrece Kährs,
deben coincidir
tantas cosas...**

Kährs

El auténtico parquet flotante sueco

Experiencia

AB Gustaf Kähr fundada en 1.857, fabrica el parquet flotante Kährs y lo distribuye en nuestro país desde 1.974. Su producción anual supera los 4.200.000 m² y garantiza su calidad y liderazgo.

Investigación

En 1.941 AB Gustaf Kähr patentó a nivel mundial la idea que hoy todos tratan de imitar: el parquet laminado, barnizado en fábrica y de instalación flotante, limpia y rápida.

Servicio

AB Gustaf Kähr sigue siendo el primer fabricante europeo gracias a la experiencia acumulada, a su red de distribuidores y a la calidad de su extensísima gama, más de 40 referencias en maderas escrupulosamente seleccionadas.

Ahora, cuando alguien le argumente que un parquet se parece a Kährs, comprenderá por qué es más seguro decidirse por Kährs.

CARPINTERÍA BELTRÁN, S.L.
MUEBLES - DECORACIÓN
C/. Fray Luís de Granada, 58
Tel. 539 09 54 - E L D A

